

CÔNG BÁO

NƯỚC

VIỆT - NAM DÂN CHỦ CỘNG HÒA

MỤC LỤC

các văn bản đã ban hành

PHỦ THỦ TƯỚNG

Số trang

- 5-12-1956. — Nghị định số 1163-TTg thành lập tại Bộ Tài chính một Vụ Cấp phát vốn kiến thiết cơ bản. 429
- 8-12-1956. — Thông tư số 1169-TTg về việc kiện toàn chính quyền xã trong sửa chữa sai lầm về cải cách ruộng đất, chỉnh đốn tổ chức. 430

LIÊN BỘ

NGOẠI GIAO — NỘI VỤ — TÀI CHÍNH

- 1-9-1956. — Thông tư số 0998-TT-LB quy định tạm thời tiêu chuẩn lương bổng tối thiểu cho các cán bộ, công nhân viên công tác ở nước ngoài. 430

TÀI CHÍNH — GIAO THÔNG VÀ BƯU ĐIỆN

- 10-12-1956. — Thông tư số 8014-PH-CT quy định việc thu tiền cước phí qua phà. 435

CÁC BỘ

BỘ CÔNG NGHIỆP

Số trang

- 24-11-1956. — Nghị định số 431-BCN chấn chỉnh tổ chức và nhiệm vụ Cục Thiết kế thuộc Bộ Công nghiệp. 437
- 24-11-1956. — Nghị định số 432-BCN-KB thành lập Vụ Giáo dục chuyên nghiệp tại Bộ Công nghiệp. 438

BỘ THƯƠNG NGHIỆP

- 26-9-1956. — Điều lệ về chi tiết thi hành việc kiểm nghiệm hàng hóa xuất nhập khẩu. 439
 - Bảng hàng hóa xuất nhập phải thi hành kiểm nghiệm. 440
 - Bảng kiểm nghiệm phí. 441
- 26-9-1956. — Điều lệ tạm thời về kiểm dịch các loại hàng thảo mộc, ngũ cốc, súc sản, hải sản xuất nhập khẩu. 441
 - Bảng kê những sáu bộ là đối tượng kiểm dịch. 442

09668497
38430684 * www.ThuVienhapLuat.com
Tel: +84

Các văn bản đã ban hành

PHỦ THỦ TƯỚNG

NGHỊ ĐỊNH số 1163-TTg ngày 5-12-1956 thành lập tại Bộ Tài chính một Vụ Cấp phát vốn kiến thiết cơ bản.

THỦ TƯỚNG CHÍNH PHỦ

Đề chấn chỉnh công tác cấp phát vốn kiến thiết cơ bản của Nhà nước được kịp thời và đúng dự toán;
Đề việc sử dụng vốn được hợp lý và tiết kiệm vốn cho Nhà nước;
Theo đề nghị của ông Bộ trưởng Bộ Tài chính,

NGHỊ ĐỊNH:

- Điều 1. — Nay thành lập tại Bộ Tài chính một Vụ lấy tên là « Vụ Cấp phát vốn kiến thiết cơ bản ».
- Điều 2. — Vụ Cấp phát vốn kiến thiết cơ bản có nhiệm vụ:
 - 1) Cấp phát vốn kiến thiết cơ bản được đúng và kịp thời.
 - 2) Giám đốc việc thi hành kế hoạch bỏ vốn của Nhà nước.
 - 3) Làm kết toán nghiệp vụ về kiến thiết cơ bản.
 - 4) Theo dõi và kiểm tra việc sử dụng vốn lưu động về kiến thiết cơ bản.
- Điều 3. — Ở những khu, thành phố và tỉnh có cấp phát nhiều vốn kiến thiết cơ bản sẽ thành lập

tại các Sở và Ty Tài chính, mỗi nơi một phòng hoặc một bộ phận cấp phát vốn kiến thiết cơ bản.

Điều 4. — Ở những địa phương chưa thành lập cơ quan cấp phát vốn kiến thiết cơ bản thì Bộ Tài chính sẽ thương lượng với Ngân hàng quốc gia đảm nhiệm hộ việc cấp phát vốn kiến thiết cơ bản.

Điều 5. — Những chi tiết tổ chức bộ máy cấp phát vốn kiến thiết cơ bản ở trung ương và các địa phương sẽ do Bộ Tài chính ấn định.

Điều 6. — Ông Bộ trưởng Bộ Tài chính, Ông Tổng Giám đốc Ngân hàng quốc gia Việt-nam chịu trách nhiệm thi hành nghị định này.

Hà-nội, ngày 5 tháng 12 năm 1956

K.T. Thủ tướng Chính phủ

Phó Thủ tướng

PHAN-KẾ-TOẠI

THÔNG TƯ số 1169-TTg ngày 8-12-1956 về việc kiện toàn chính quyền xã trong sửa chữa sai lầm về cải cách ruộng đất và chính đốn tổ chức.

Do những sai lầm trong cải cách ruộng đất và chính đốn tổ chức vừa qua, chính quyền cấp xã hiện nay nói chung là non yếu. Tuy phần nhiều cán bộ căn bản là tốt, nhưng đa số là cán bộ mới, năng lực kém, lại có những người quá ít tuổi và cũng có nơi có cả phần tử xấu.

Các địa phương đã và đang phục hồi cho một số cán bộ bị xử trí oan; nhưng việc phân công chưa dứt khoát, đa số anh em chưa thông với nhiệm vụ, đoàn kết nội bộ chưa được củng cố, quan hệ giữa cán bộ và nhân dân bị lỏng lẻo. Uy tín của chính quyền xã bị giảm sút. Các chính sách của Chính phủ đưa xuống xã không được chấp hành đầy đủ, kết quả ít. Trước tình hình trên, việc kiện toàn chính quyền xã là một nhiệm vụ quan trọng và cấp thiết. Để đảm bảo làm tốt công tác sửa chữa sai lầm này, trước hết chính quyền xã phải được kiện toàn kịp thời và tốt.

I. — MỤC ĐÍCH, YÊU CẦU

Việc kiện toàn chính quyền xã nhằm: thống nhất tư tưởng, đoàn kết nội bộ, cải thiện quan hệ giữa chính quyền và nhân dân, nâng cao uy tín và tác dụng của chính quyền xã để phục vụ cho toàn bộ công tác sửa chữa sai lầm được tốt và đảm đương được nhiệm vụ trước mắt, chủ yếu là lãnh đạo toàn dân đoàn kết, đẩy mạnh sản xuất:

1) **Về tư tưởng:** Làm cho cán bộ xã nhận rõ kết quả và sai lầm của việc chỉnh đốn chính quyền vừa qua, nhận rõ chính sách sửa chữa sai lầm của Đảng và Chính phủ để thống nhất tư tưởng và hành động, đoàn kết giữa cán bộ cũ và mới, đề cao tinh thần trách nhiệm của cán bộ, đề phát huy tinh tích cực, cùng nhau sửa sai lầm được tốt.

2) **Về tổ chức:** Trả lại chức vụ hoặc giao công tác thích đáng cho những cán bộ bị xử trí sai trong giảm tô hay cải cách ruộng đất; bồi dưỡng, giáo dục những cán bộ kém; đưa những cán bộ xấu ra ngoài cơ quan chính quyền (nếu có); sắp xếp bộ máy chính quyền (Ủy ban Hành chính và các ngành) cho hợp lý; đồng thời làm cho cán bộ sơ bộ nhận rõ quyền hạn nhiệm vụ và lề lối làm việc dân chủ, tập thể, sát nhân dân.

II. — PHƯƠNG CHÂM

Để đạt mục đích yêu cầu nói trên, phải nắm vững mấy phương châm sau đây:

1) Phải giáo dục cho cán bộ và nhân dân nhận rõ vai trò của chính quyền và sự cần thiết phải kiện toàn bộ máy chính quyền. Dựa vào đa số cán bộ và quần đại nhân dân trong xã mà tiến hành tránh chủ quan, hoặc chỉ căn cứ ý kiến của một số ít người mà gò ép nhân dân phải theo.

2) Phát huy tự do tư tưởng, mở rộng dân chủ thực hiện phê bình tự phê bình đúng mức có lãnh đạo và trên tinh thần « đoàn kết để sửa sai ».

3) Trong khi tiến hành cần chống những khuynh hướng sai lệch như:

— Xem nhẹ công tác kiện toàn chính quyền, không đặt vấn đề đúng mức từ lúc đầu và không chú ý thường xuyên trong quá trình sửa sai.

— Ngại khó, làm qua loa, tác trách, thiếu thận trọng.

— Thành kiến muốn gạt hết cán bộ mới, hoặc bảo thủ không kiên quyết sửa chữa.

4) Phải tôn trọng nguyên tắc và thủ tục chính quyền (theo các điều đã quy định dưới đây).

III. — MẤY ĐIỂM VỀ CHÍNH SÁCH CỤ THỂ

a) **Đối với cán bộ bị xử trí sai, trả lại chức vụ hoặc giao công tác.**

Cán bộ xã (gồm cả cán bộ xóm) kể cả những người thuộc thành phần phú nông và địa chủ kháng chiến đã bị xử trí sai trong giảm tô hay cải cách ruộng đất thì nay được tuyên bố xóa bỏ hết những kết luận sai lầm và được thừa nhận chức vụ cũ là chính đáng. Việc trả lại chức vụ cũ hay giao công tác khác sẽ tùy tình hình trong xã, căn cứ vào năng lực, sự tin nhiệm của đa số cán bộ và quần đại